

718926-2026 - Procedură concurențială

Germania – Servicii de arhitectură și servicii conexe – Beobachtungsstation ZNA -
Objektplanung Gebäude
OJ S 202/2026 19/10/2026
Anunț de participare sau de concesionare - regim standard
Servicii

1. Cumpărător

1.1. Cumpărător

Denumire oficială: BG Kliniken Ludwigshafen und Tübingen gGmbH

E-mail: Thorsten.Meinert@bg-kliniken.de

Forma juridică a achizitorului: Întreprindere de stat, controlată de o autoritate guvernamentală centrală

Activitatea autorității contractante: Sănătate

2. Procedură

2.1. Procedură

Titlu: Beobachtungsstation ZNA - Objektplanung Gebäude

Descriere: Errichtung einer Beobachtungsstation im EG des Bauteil Nr.3 der BG Klinik Ludwigshafen, Ludwig-Guttman-Str. 13 in Ludwigshafen-Oggersheim

Identificatorul procedurii: 42ccea46-6be1-4224-a8fc-aa23625ff8ab

Identificator intern: 21-26 (200) LUD

Tip de procedură: Negociată cu publicarea prealabilă a unei proceduri concurențiale de ofertare / competitivă cu negociere

Procedura este accelerată: nu

Principalele caracteristici ale procedurii: Es handelt sich um ein 2- stufiges

Verhandlungsverfahren nach § 17 VgV gemäß Abschnitt 6, § 74 VgV. Innerhalb eines Teilnahmewettbewerbs werden maximal 5 Bieter ausgewählt, die zur Angebotsabgabe aufgefordert werden. Der öffentliche Auftraggeber behält sich gem. § 17 Abs. 11 VgV die Möglichkeit vor, den Auftrag auf Grundlage der Erstangebote zu vergeben, ohne in Verhandlung mit den Bietern einzutreten.

2.1.1. Scop

Natura contractului: Servicii

Clasificarea principală (cpv): 71200000 Servicii de arhitectură și servicii conexe

Clasificare suplimentară (cpv): 71221000 Servicii de arhitectură pentru construcții, 71221000 Servicii de arhitectură pentru construcții

2.1.2. Locul de executare

Adresă poștală: Ludwig-Guttman-Straße 13

Localitate: Ludwigshafen

Cod poștal: 67071

Subdiviziunea țării (NUTS): Ludwigshafen am Rhein, Kreisfreie Stadt (DEB34)

Țara: Germania

2.1.4. Informații generale

Informații suplimentare: #Bekanntmachungs-ID: CXP4YHHMAK9#

Temei juridic:

Directiva 2014/24/UE

vgv -

2.1.6. Motive de excludere

Sursele motivelor de excludere: Document de achiziție

5. Lot

5.1. Lot: LOT-0001

Titlu: Beobachtungsstation ZNA - Objektplanung Gebäude

Descriere: Auf einer Fläche von ca. 250 m² entsteht eine unmittelbar an die Zentrale Notaufnahme (ZNA) angebundene Aufnahme- und Beobachtungsstation mit acht Betten. Die Maßnahme bündelt bestehende Kapazitäten der ZNA in einer eigenständigen Einheit für Notfallpatienten mit einem Überwachungsbedarf von bis zu 24 Stunden ohne intensivmedizinische Behandlung. Durch die direkte räumliche und organisatorische Anbindung an die ZNA werden kurze Wege und effiziente Behandlungsabläufe sichergestellt. Die neue Struktur entlastet sowohl die ZNA als auch die Normalstationen und wird im laufenden Klinikbetrieb umgesetzt. Für diese Baumaßnahme werden in einzelnen Vergabeverfahren die Leistungen der Objektplanung Gebäude und Innenräume, Fachplanung Technische Ausrüstung HLSK und Technische Ausrüstung ELT vergeben. Es werden zudem projektspezifische Sachverständige für den baulichen Brandschutz und die Tragwerksplanung beauftragt. Gegenstand dieser Ausschreibung sind die Architektenleistungen Gebäude und Innenräume. Es werden stufenweise die Leistungsphasen 1-9 des Leistungsbildes Objektplanung Gebäude u. Innenräume gem. § 34 Abs. 1 HOAI 2021 i. V. m. Anl. 10 Nr. 10.1 beauftragt. Stufe I beinhaltet die Leistungsphasen 1-2. Der Auftragnehmer erbringt neben den Grundleistungen auch die in dieser Ausschreibung genannten besonderen oder zusätzlichen Leistungen.

Identificator intern: 21-26 (200) LUD

5.1.1. Scop

Natura contractului: Servicii

Clasificarea principală (cpv): 71200000 Servicii de arhitectură și servicii conexe

Clasificare suplimentară (cpv): 71221000 Servicii de arhitectură pentru construcții, 71221000 Servicii de arhitectură pentru construcții

Opțiuni:

Descrierea opțiunilor: (5) Der Auftrag umfasst zunächst die Leistungen der Leistungsphasen 1 bis 2 gemäß dem detaillierten Leistungsbild (Anlage 1). Die AG beabsichtigt, den AN auch mit den weiteren Leistungsphasen 3 bis 9 zu beauftragen. Der Abruf erfolgt für alle Leistungsphasen einzeln. Aufgrund der erforderlichen Gremienläufe kann der Abruf der nachfolgenden Stufe jeweils bis zu ca. 6 Monate dauern. Im Fall einer Unterbrechung (z.B. durch Gremienläufe) hat der AN seine Leistungen spätestens 30 Kalendertage nach Abruf der jeweiligen Leistungsstufen durch die AG fortzusetzen. Die AG ist berechtigt einzelne Teilleistungen der Leistungsphasen nicht oder nicht vollständig abrufen.

5.1.2. Locul de executare

Adresă poștală: Ludwig-Guttmann-Straße 13

Localitate: Ludwigshafen

Cod poștal: 67071

Subdiviziunea țării (NUTS): Ludwigshafen am Rhein, Kreisfreie Stadt (DEB34)

Țara: Germania

5.1.3. Durata estimată

Durată: 2 Ani

5.1.6. Informații generale

Participare rezervată:

Participarea nu este rezervată.

Trebuie să fie specificate numele și calificările profesionale ale personalului însărcinat cu executarea contractului: Cerință referitoare la ofertă

Proiect de achiziții publice nefinanțat din fonduri UE

Achiziția face obiectul Acordului privind achizițiile publice (AAP): nu

Această procedură de achiziții publice este adecvată și pentru întreprinderile mici și mijlocii (IMM-uri): da

Informații suplimentare: #Besonders auch geeignet für:freelance#, #Besonders auch geeignet für:selbst#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#

5.1.7. Achiziție publică strategică

Obiectivul achiziției publice strategice: Nu se aplică achiziții strategice

5.1.9. Criterii de selecție

Sursele criteriilor de selecție: Anunț

Criteriu: Cifra de afaceri generală anuală

Descrierea criteriului de selecție: Gesamtumsatz des Unternehmens in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren: Mindestanforderung Gesamtumsatz des Unternehmens 0,5 Mio. EUR / Jahr (brutto).

Criteriu: Cifra de afaceri medie specifică anuală

Descrierea criteriului de selecție: Umsatz des Unternehmens in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren, soweit er Leistungen betrifft, die mit der zu vergebenden Leistung (Neubau/Umbau im Krankenhaus) vergleichbar sind: Mindestanforderung leistungsspezifischer Umsatz: 0,2 Mio. EUR / Jahr (brutto).

Criteriile vor fi utilizate pentru a selecta candidații care urmează să fie invitați în a doua etapă a procedurii

Ponderare (puncte, valoare exactă): 6,00

Criteriu: Asigurare de despăgubire pentru riscuri profesionale

Descrierea criteriului de selecție: Eigenerklärung zur Haftpflichtversicherung, dass eine aktuell gültige Haftpflichtversicherung oder eine vergleichbare marktübliche Versicherung mit einer Haftpflichtdeckungshöhe von mindestens 5,0 Mio. Euro für Personenschäden und 3,0 Mio. Euro für Sach- und Vermögensschäden jeweils 2- bzw. 3-fach maximiert pro Versicherungsjahr und Schadensfall besteht.

Criteriu: Măsuri pentru asigurarea calității

Descrierea criteriului de selecție: Es müssen mind. 3 Beschäftigte beim Bewerber/Bieter tätig sein, die gemäß den Rechtsvorschriften ihres jeweiligen Heimatstaates als Architekt*in oder Ingenieur*in tätig sind und berechtigt sind, diese Berufsbezeichnung zu tragen oder in der Bundesrepublik Deutschland in diesem Beruf tätig zu werden. Es bedarf einer bauvorlageberechtigten Person im Unternehmen, der Nachweis erfolgt z.B. durch Kammermitgliedschaft. Ist in dem jeweiligen Heimatstaat die Bezeichnung gesetzlich nicht geregelt, so erfüllt die fachliche Anforderung, wer über ein Diplom, Prüfzeugnis oder sonstigen Befähigungsnachweis verfügt, deren Anerkennung nach der Richtlinie 2005/36/EG

gewährleistet ist und berechtigt ist, in der Bundesrepublik Deutschland als Architekt*in tätig zu werden.

Criteriile vor fi utilizate pentru a selecta candidații care urmează să fie invitați în a doua etapă a procedurii

Ponderare (puncte, valoare exactă): 6,00

Criteriu: Calificări educaționale și profesionale relevante

Descrierea criteriului de selecție: Eigenerklärung, dass mindestens 2 der vorgesehenen Projektmitarbeiter über BIM-Fachkenntnisse verfügen.

Criteriu: Înregistrare într-un registru profesional relevant

Descrierea criteriului de selecție: Erklärung dass die für dieses Projekt einzusetzende Projektleitung sowie deren Stellvertretung gemäß den Rechtsvorschriften ihres jeweiligen Heimatstaates als Architekt*in oder Ingenieur*in tätig sind und berechtigt sind, diese Berufsbezeichnung zu tragen oder in der Bundesrepublik Deutschland in diesem Beruf tätig zu werden (z.B. durch Kammermitgliedschaft) sowie über eine Bauvorlageberechtigung verfügen. Ist in dem jeweiligen Heimatstaat die Bezeichnung gesetzlich nicht geregelt, so erfüllt die fachliche Anforderung, wer über ein Diplom, Prüfzeugnis oder sonstigen Befähigungsnachweis verfügt, deren Anerkennung nach der Richtlinie 2005/36/EG gewährleistet ist und berechtigt ist, in der Bundesrepublik Deutschland als Architekt*in oder Ingenieur*in tätig zu werden.

Criteriu: Măsuri pentru asigurarea calității

Descrierea criteriului de selecție: Eigenerklärung, dass für die Umsetzung des Projekts folgende Technische Ausstattungen im Unternehmen zu Verfügung stehen: BIM Software, CDE, CAD

Criteriu: Referințe despre servicii specificate

Descrierea criteriului de selecție: Es sind mindestens zwei, maximal fünf Referenzen mit folgenden Mindestbedingungen einzureichen: - Leistungszeitraum 1.1.2020 bis Abgabefrist Teilhmeanträge (mind. Beginn LPh. 8); - Durchführung der wesentlichen Leistungsphasen nach HOAI (mind. 2-8) im Unternehmen - Projektkosten (KG 200-600) >= 1,00 Mio. EUR brutto. - Projektgröße nach BGF mind. 250 m² - mind. Honorarzone III - davon eine Referenz Umbau im laufenden Betrieb mit dem Objekttyp Krankenhaus bei einem öffentlichen Auftraggeber gem. § 99 GWB - davon eine Referenz mit dem Objekttyp Sonderbau
Criteriile vor fi utilizate pentru a selecta candidații care urmează să fie invitați în a doua etapă a procedurii

Ponderare (puncte, valoare exactă): 48,00

Informații privind a doua etapă a unei proceduri în două etape:

Numărul minim de candidați care urmează să fie invitați în a doua etapă a procedurii: 3

Numărul maxim de candidați care urmează să fie invitați în a doua etapă a procedurii: 5

Procedura se va desfășura în mai multe etape. În fiecare etapă, unii participanți pot fi eliminați

5.1.10. Criterii de atribuire

Criteriu:

Tip: Calitate

Denumire: Angaben zur Arbeitsweise in der Planung

Descriere: Erläuterung anhand eines oder mehrerer geeigneter Referenzprojekte der Herangehensweise an das Projekt unter folgenden Gesichtspunkten: - Herausforderungen im Projektverlauf / - Änderungsmanagement / - Kostenverfolgung und Kostensicherheit / - Terminverfolgung und Terminsicherheit / - Zusammenarbeit und Kommunikation
Categorie a criteriului de atribuire greutate: Ponderare (procentaj, valoare exactă)
Număr legat de criteriul de atribuire: 40

Criteriu:

Tip: Calitate

Denumire: Angaben zur Arbeitsweise der Bauleitung

Descriere: Darstellungen zu den einzelnen Themenbereichen sind jeweils durch Beispiele aus vergleichbaren Referenzprojekten zu belegen. Gehen Sie dabei auf die folgenden Aspekte ein: - Nachtragsprüfung und Abwendung von Nachträgen / - Terminüberwachung und Gegensteuerung / - Vorbereitung und Durchführung von Abnahmen nach VOB / - Vorgehensweise bei Leistungsdefiziten und Mängelmanagement

Categorie a criteriului de atribuire greutate: Ponderare (procentaj, valoare exactă)

Număr legat de criteriul de atribuire: 20

Criteriu:

Tip: Calitate

Denumire: Personaleinsatzplan

Descriere: - Darstellung mit welchen Mitteln die termingerechte Umsetzung gewährleistet wird
- Erläuterung, der Steuerung der personelle Verfügbarkeit und des Ressourceneinsatz zur Vermeidung von Engpässen

Categorie a criteriului de atribuire greutate: Ponderare (procentaj, valoare exactă)

Număr legat de criteriul de atribuire: 5

Criteriu:

Tip: Calitate

Denumire: Berufserfahrung und Verfügbarkeit des zum Einsatz kommenden Personals

Descriere: - Berufserfahrung des vorgesehenen Projektleiters / - Berufserfahrung des vorgesehenen stellvertretenden Projektleiters / - Berufserfahrung des vorgesehenen Bauleiters

Categorie a criteriului de atribuire greutate: Ponderare (procentaj, valoare exactă)

Număr legat de criteriul de atribuire: 15

Criteriu:

Tip: Preț

Denumire: Honorar

Descriere: Honorar

Categorie a criteriului de atribuire greutate: Ponderare (procentaj, valoare exactă)

Număr legat de criteriul de atribuire: 20

5.1.11. Documentele achiziției

Limbile în care documentele achiziției sunt disponibile oficial: germană

Termenul-limită pentru solicitarea de informații suplimentare: 10/11/2026 23:59:59 (UTC+01:00) ora Europei Centrale, ora de vară a Europei Occidentale

Unde se găsesc documentele achiziției: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4YHHMAK9/documents>

Canal de comunicare ad-hoc:

Nume: Vergabeportal des DTVP; Kommunikationstool des jeweiligen Projektraums. Bietende / Bewerbende werden mittels E-Mail-Nachricht unterrichtet, dass eine Nachricht hinterlegt wurde.

URL: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4YHHMAK9>

5.1.12. Condițiile achiziției publice

Condițiile procedurii:

Data estimată de trimitere a invitațiilor de depunere a ofertelor: 30/11/2026

Condiții de depunere:

Depunere electronică: Obligatorie

Adresa de depunere: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4YHHMAK9>

Limbile în care pot fi depuse ofertele sau cererile de participare: germană

Catalog electronic: Nu este permisă

Variante: Nu este permisă

Ofertanții pot depune mai multe oferte: Nu este permisă

Termenul-limită pentru primirea cererilor de participare: 17/11/2026 12:00:00 (UTC+01:00) ora Europei Centrale, ora de vară a Europei Occidentale

Informații care pot fi completate după termenul-limită de depunere:

La latitudinea cumpărătorului, toate documentele lipsă legate de ofertant pot fi depuse ulterior.

Informații suplimentare: Der Auftraggeber wird nach Ausübung seines pflichtgemäßen

Ermessens über die Nachforderung von Unterlagen entscheiden. Kommunikation über das

Vergabeportal der DTVP; Kommunikationstool des jeweiligen Projektraums. Bietende /

Bewerbende werden mittels E-Mail-Nachricht unterrichtet, dass eine Nachricht hinterlegt

wurde. Nachforderung erfolgt nach § 56 VgV.

Clauzele contractuale:

Executarea contractului trebuie efectuată în cadrul unor programe de angajare protejată: Nu

Condiții privind executarea contractului: Die Erbringung der Dienstleistung ist einem

besonderen Berufsstand vorbehalten Verweis auf die einschlägige Rechts- oder

Verwaltungsvorschrift: -"Ingenieur*in, Beratende*r Ingenieur*in" gemäß Unterabschnitt § 75

VgV -Juristische Personen sind als Auftragnehmer zugelassen, wenn sie für die Durchführung

der Aufgabe eine*n verantwortliche*n Berufsangehörige*n nach § 75 Absatz 3 VgV benennen.

Bieter haben mit dem Angebot Art und Umfang von Leistungen anzugeben, die sie an

geeignete Nachunternehmer übertragen wollen. Die Eignung der Nachunternehmer ist

entsprechend den ihnen übertragenen Leistungen durch geeignete Erklärungen und Belege

(Eigenerklärung zur Eignung, PQ-Register, u.a.) nachzuweisen.

Facturare electronică: Autorizată

Se va utiliza comanda electronică: da

Se va utiliza plata electronică: da

5.1.15. Aspecte tehnice

Acord-cadru:

Niciun acord-cadru

Informații despre sistemul dinamic de achiziții:

Nu există un sistem dinamic de achiziție

5.1.16. Informații suplimentare, mediere și căi de atac

Organizația responsabilă cu căile de atac: Vergabekammern des Bundes

Informații privind termenele-limită pentru reexaminare: Möchte ein Unternehmen einen

Verstoß gegen Vergabevorschriften geltend machen, so hat es diese innerhalb einer Frist von

10 Kalendertagen ab Kenntnis gegenüber der Auftraggeberin zu rügen. Verstöße gegen

Vergabevorschriften, die auf Grund der Bekanntmachung oder erst in den Vergabeunterlagen

erkennbar sind, müssen spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten

Frist zu Angebotsabgabe der Auftraggeberin gegenüber gerügt werden. Teilt die

Auftraggeberin dem Unternehmen mit, dass sie der Rüge nicht abhelfen werde, so kann das

Unternehmen innerhalb von 15 Kalendertagen nach Eingang dieser Mitteilung einen

schriftlichen Antrag auf Nachprüfung bei der zuständigen Vergabekammer stellen (§ 160 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen (GWB)). Die genannten Fristen gelten nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit des Vertrags nach § 135 Abs. 1 Nr. 2 GWB. § 134 Abs. 1 S. 2 bleibt unberührt.

Organizația care furnizează informații suplimentare cu privire la procedura de achiziții: BG Kliniken Ludwigshafen und Tübingen gGmbH

Organizația care primește cererile de participare: BG Kliniken Ludwigshafen und Tübingen gGmbH

8. Organizații

8.1. ORG-0001

Denumire oficială: BG Kliniken Ludwigshafen und Tübingen gGmbH

Număr de înregistrare: 992-80310-93

Adresă poștală: Ludwig-Guttmann-Straße 13

Localitate: Ludwigshafen

Cod poștal: 67071

Subdiviziunea țării (NUTS): Ludwigshafen am Rhein, Kreisfreie Stadt (DEB34)

Țara: Germania

E-mail: Thorsten.Meinert@bg-kliniken.de

Telefon: +49 30 330960189

Adresa de internet: <https://www.bgu-ludwigshafen.de>

Profilul achizitorului: <https://www.bgu-ludwigshafen.de>

Rolurile acestei organizații:

Cumpărător

Organizația care furnizează informații suplimentare cu privire la procedura de achiziții

Organizația care primește cererile de participare

8.1. ORG-0002

Denumire oficială: Vergabekammern des Bundes

Număr de înregistrare: 991-02380-92

Adresă poștală: Bundeskanzlerplatz 2-10

Localitate: Bonn

Cod poștal: 53113

Subdiviziunea țării (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Țara: Germania

E-mail: vk@bundeskartellamt.de-mail.de

Telefon: +49 2289499-0

Fax: +49 2289499-163

Rolurile acestei organizații:

Organizația responsabilă cu căile de atac

8.1. ORG-0003

Denumire oficială: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Număr de înregistrare: 0204:994-DOEVD-83

Localitate: Bonn

Cod poștal: 53119

Subdiviziunea țării (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Țara: Germania

E-mail: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefon: +49228996100

Rolurile acestei organizații:

TED eSender

Informații privind anunțul

Identificatorul/versiunea anunțului: 76bfb1e6-8069-4899-8d90-fc8f1c18d28c - 01

Tip de formular: Procedură concurențială

Tip de anunț: Anunț de participare sau de concesionare - regim standard

Subtipul anunțului: 16

Data notificării expedierii: 15/10/2026 18:22:50 (UTC+02:00) ora Europei de Est, ora de vară a Europei Centrale

Limbile în care acest anunț este disponibil oficial: germană

Numărul de publicare al anunțului: 718926-2026

Numărul ediției JO S: 202/2026

Data publicării: 19/10/2026